

Instrucciones de montaje  
*Assembly instructions*



Joana Bover  
Inferior

Maxi S/01 Outdoor

#### DATOS / DATA

LUMINARIA / *LIGHT*: Maxi S/01 Outdoor  
TIPOLOGIA / *TYPOLGY*: Suspensión - *Pendant lamp*  
AÑO / *YEAR*: 2004

#### TESTS

Este producto ha sido sometido a las pruebas de seguridad eléctrica: continuidad, aislamiento, rigidez dieléctrica y toma tierra.

*This product has been subjected to the electrical safety test for: continuity, insulation, dielectric strength.*

#### INSTRUCCIONES DE LIMPIEZA *CLEANING INSTRUCTIONS*

No emplear alcohol ni disolventes, utilizar un paño suave, seco de las pantallas.

*Do not use alcohol or solvents, use a soft cloth.*

Tels.: +34 93 871 31 52 / +34 93 844 47 54  
Fax: +34 93 846 20 89  
e-mail: [export@bover.es](mailto:export@bover.es)  
[www.bover.es](http://www.bover.es)  
Avinguda Catalunya, 173  
Pol. Ind. Sud  
08440 Cardedeu  
Barcelona · Spain

BOVER IL·LUMINACIÓ & MOBILIARI SL

bover



Solo aislamiento básico. Las partes accesibles están conectadas a una toma de tierra. Toma de tierra: obligatoria

*Only basic insulation accessible conductors are earthed. Earthing: compulsory.*



Todos los productos están fabricados siguiendo las normas de seguridad y electromagnetismo de Europa: EN 60598-1, EN 60598-2-1, EN 60598-2-4 y marcado CE.

*All products are manufactured according to the set safety and electromagnetism standards of Europe: EN 60598-1, EN 60598-2-1, EN 60598-2-4 and marked CE.*



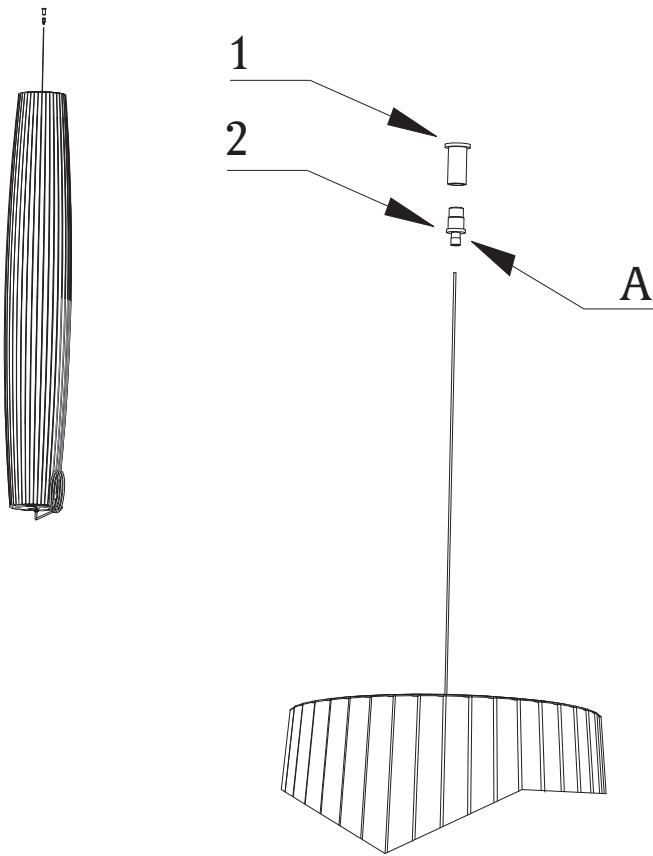
49.2W LED



#### DATOS TÉCNICOS / *TECHNICAL DATA*

Luminaria apta para exterior IP65.  
Factor de potencia: > 0.9  
*Luminaire power:* W  
Tensión de entrada: 230V-50Hz

*Light for outdoor IP65.*  
*Power factor:* > 0.9  
*Luminaire power:* W  
*Input voltage:* 230V~50Hz



#### AVISO / WARNING

El modelo Maxi S/01 Outdoor Inferior no es dimmable cuando se conecta a tomas schuko.  
Para el correcto funcionamiento y durabilidad de la luminaria se recomienda que la instalación sea realizada por un profesional.

*Model Maxi S/01 Outdoor Bottom is not dimmable when conneted to a regular socket.  
For the unit to work correctly and to last longer, it is recommended that the installation is carried out by a professional.*



#### IMPORTANTE / IMPORTANT

Desconectar la conexión de red antes de ser manipulada.

*Disconnect from the mains before handling.*



#### INSTRUCCIONES DE MONTAJE ASSEMBLY INSTRUCTIONS

Fijar el soporte al techo.  
Desenroscar el seguro del freno A, regular la altura deseada y volver a enroscar el seguro del freno A.

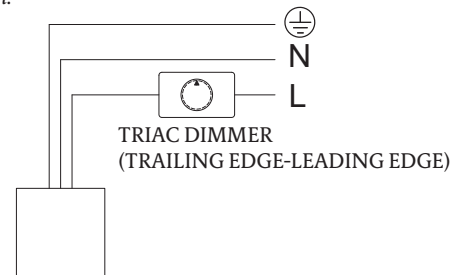
*Fix support to the ceiling.  
Unscrew the safety brake A, adjust height and screw safety brake A.*



#### DIAGRAMA CABLEADO TRIAC TRIAC WIRING DIAGRAM

Para regular su unidad Maxi S/01 Outdoor inferior, corte el enchufe de la conexión y conecte el aparato a un punto de su instalación que esté regulado con el sistema triac.  
Recuerde que el rango del regulador debe incluir la potencia de la luminaria.  
La instalación debe ser realizada acorde a la normativa vigente por un instalador responsable.

*To dim your Maxi S/01 Outdoor Bottom unit, cut the plug out from the connection cord.  
and connect the device to a TRIAC dimmed point of your mains net.  
Remember that the range of the dimmer must match with the device power.  
Installation must be done according to regulations by a responsible electrician.*



CAJA DE CONEXIONES ESTANCA  
WATERPROOF CONNECTOR BOX

#### NOTA DE AVISO / NOTE

En caso de deterioro o rotura del difusor o las juntas deben ser reemplazados, de lo contrario la luminaria perderá la protección.

*In case of damage or breakage of the diffuser or joints they must be replaced, otherwise the lamp will lose protection.*

#### NOTA DE AVISO / NOTE

Si el cable flexible o cordón de esta luminaria está dañado, debe sustituirse exclusivamente por el fabricante o su servicio técnico o una persona de cualificación equivalente con objeto de evitar cualquier riesgo.

*In case the flexible wire gets damaged, it must be replaced only and exclusively by the manufacturer, its technical service or any other qualified person in order to avoid any risk.*

#### NOTA / NOTE

Por las características de su proceso productivo, los LEDs incluidos en las luminarias pueden mostrar una ligera variación en el tipo de luz.

*Due to LED manufacturing process characteristics, luminaires including this light source may have a slight variation in the light tone.*



# bover

barcelona lights

Este producto contiene una fuente luminosa de la clase de eficiencia energética: E

*This product contains one light source of energy efficiency class: E*

Código BOVER / *BOVER Code*: BOV047

Número de registro EPREL / *EPREL registration number* : 1147744



Fuente de luz reemplazable por un profesional.

*Replaceable light source by a professional.*



Mecanismo de control reemplazable por un profesional.

*Replaceable control gear by a professional.*

